



**MINISTÉRIO DAS CIDADES**  
**Secretaria Nacional de Saneamento Ambiental**  
**Diretoria de Articulação Institucional –DARIN**

**RELATÓRIO DE VIAGEM INTERNACIONAL**

**Referência :** Processo nº 80120.001074/2015-21

**1. Identificação do participante**

<b>Órgão:</b> Ministério das Cidades	
<b>Nome:</b> Ernani Ciríaco de Miranda	<b>Cargo:</b> Diretor do Departamento de Articulação Institucional –DAS 101.5
<b>Telefone:</b> 2108-1708	<b>E-mail:</b> ernani.miranda@cidades.gov.br

**2. Dados do evento**

<b>Evento:</b> Oficina de Trabalho Preparatória da IV Conferência Latinoamericana de Saneamento - LATINOSAN - 2016	
<b>Cidade:</b> Lima	<b>País:</b> Peru
<b>Período:</b> 11 a 15 de agosto de 2015	<b>Organizadores:</b> Governo do Peru
<b>Objetivo:</b> Contribuir para desenvolver a agenda e a nota conceitual, bem como definir linhas de ação da Conferência LATINOSAN – 2016	

**3. Finalidade do evento**

A Conferência Latinoamericana de Saneamento – LATINOSAN é um foro de discussão técnica e institucional para a promoção de políticas de saneamento na agenda dos países latino-americanos, inicialmente em consonância com os Objetivos de Desenvolvimento do Milênio. O foro tem como objetivos contribuir para o reforço da cooperação entre os países da região e promover parcerias na América Latina e no Caribe com foco em saneamento; definir compromissos dos países em favor do saneamento; avaliar o progresso da região em torno das ações relacionadas aos desafios do saneamento; e analisar os cenários atual e futuro do saneamento, focando-se nos novos desafios e oportunidades.

Três edições da Conferência já foram realizadas. A primeira em 2008, na Colômbia, nas cidades de Bogotá e Cali; a segunda em 2010, no Brasil, na cidade de Foz do Iguaçu; e a terceira em 2013, no Panamá, na cidade do Panamá. Em 2014, o Peru recebeu a secretaria pro-tempore do foro e a incumbência de organizar sua quarta edição, prevista para o período de 09 a 11 de março de 2016, na cidade de Lima.

X

A Secretaria Nacional de Saneamento Ambiental do Ministério das Cidades (SNSA) esteve presente em todas as edições da Conferência. Na primeira, compareceram o Secretário e Diretor da DAGES. Na segunda, realizada no Brasil, a SNSA coordenou a Conferência e contou com ampla participação de Dirigentes e técnicos durante a sua realização. Na terceira, contou com participação do Diretor da DARIN, Ernani Ciríaco de Miranda, como ponto focal do Brasil e dos países do cone sul para as atividades preparatórias da Conferência. Além disso, compareceram à Conferência o Secretário da SNSA, o Chefe de Gabinete e o Diretor da DARIN.

Em função das participações anteriores, o Governo Brasileiro foi convidado a indicar ponto focal para as atividades preparatórias da IV LATINOSAN, por meio de comunicação enviada pelo Governo do Peru ao Ministério das Relações Exteriores (MRE), que por sua vez repassou o pedido de indicação do nome ao MCidades. Em atendimento ao convite, o Sr. Secretário da SNSA indicou o nome do Diretor da DARIN, Sr. Ernani Ciríaco de Miranda, para atuar como ponto focal, atendendo às demandas da coordenação do foro, em especial com participação nas reuniões preparatórias.

#### **4. Atividades**

A 1ª Oficina de Trabalho preparatória da IV LATINOSAN 2016, foi realizada na cidade de Lima, nos dias 12, 13 e 14 de agosto, com a finalidade de desenvolver a agenda e a nota conceitual, bem como definir linhas de ação da Conferência. A oficina contou com representação de doze países da América Latina e Caribe, dentre os quais o ponto focal do Brasil, supracitado, e teve a seguinte agenda de trabalho:

- i) apresentação da IV LATINOSAN: a dimensão do problema de saneamento na América Latina e Caribe frente às metas globais,
- ii) apresentação e alcance da Nota Conceitual da IV LATINOSAN,
- iii) apresentação de proposta e construção de Agenda Técnica da IV LATINOSAN,
- iv) diálogo sobre prioridades para uma Agenda Política na IV LATINOSAN, e
- v) acompanhamento dos avanços e desafios pendentes em saneamento nos países da América Latina e Caribe.

#### **5. Conclusões e resultados alcançados**

A oficina de trabalho teve os seguintes resultados principais:

- i) O consenso de que a região da América Latina e do Caribe deve ser visualizada como um bloco para o enfrentamento das agendas globais, com capacidade para identificar os avanços e desafios comuns e com alternativas para fazer frente aos seus problemas;



La necesidad de fundamentar el concepto de saneamiento, no sólo desde un enfoque de gestión de las excretas y aguas residuales de origen doméstico y los temas de la salud e higiene; sino en su vínculo con la gestión integral de los recursos hídricos y con los esfuerzos para la adaptación al cambio climático.

ii) A necessidade de basear o conceito de saneamento, não só a partir de um enfoque da gestão das excretas, mas também das águas residuais de origem doméstica e dos temas de saúde e higiene, bem como seu vínculo com a gestão integrada dos recursos hídricos, somando-se os esforços para a adaptação às mudanças climáticas.

iii) O interesse dos países da Cooperação Sul - Sul como um espaço ideal para conhecer casos de sucesso, analisar em conjunto a situação dos problemas de saneamento na região, avaliar os esforços realizados pelos países e renovar compromissos conjuntos para tornar realidade a responsabilidade que assumem os países e as sociedades, no marco dos Objetivos de Desenvolvimento Sustentável.

**Brasília, 02 de março de 2016**



**Ernani Ciríaco de Miranda**  
Diretor

